

HG

koupelna

kúpeľňa

fürdőszoba

Hygienický čistič vířivých van

Hygienický čistič hydromasážních vaní

Higiénikus pezsgőfürdő tisztító

Účinný na vodní kámen a mastnotu

Účinné čištení s využitím přírodních složek

Účinný na vodný kameň a mastnotu

Účinné čistenie s použitím prírodných zložiek

Vízke-, szappan- és olajeltávolító

Hatékony tisztítás természetes összetevőkkel



1000 ml e

Hygienický čistič vířivých van

- odstraňuje vodní kámen, mýdlo, nečistoty a nepříjemné pachy
- na bázi přírodních materiálů
- hygienický čistý výsledek

Při používání vířivé vany dochází ve vnitřním systému vany k usazením nečistot kvůli vodnímu kameni, zbytkům mýdla, mastnotě a tělovému oleji. **HG hygienický čistič vířivých van** byl vyvinut na bázi přírodních surovin, jako jsou kyselina mléčná a austrálský tea tree olej. Čistí vířivku hygienicky a bezpečně, takže nehrozí nebezpečí poškození vnitřního systému nebo životního prostředí. Usazené nečistoty jsou efektivně odstraněny přírodním způsobem. Pravidelné používání tohoto přípravku prodlužuje dobu životnosti vířivky.

Použití:

Pro vířivé vany s vnitřním (polo-) automatickým čisticím systémem:

1. Naléjte tekutinu do vnitřního čisticího systému. 2. Dále postupujte podle návodu k použití určeného pro vaši vířivou vanu.

Pro vířivé vany bez vnitřního čisticího systému:

1. Naplňte vaši vířivou vanu teplou vodou do výšky cca 5 cm nad nejvyšší vzduchový otvor. 2. Naléjte přímo do vany 50 - 75 ml. 3. Zapněte vířivý systém a nechte jej 15 minut pracovat. 4. Vanu vypustíte a propláchnete ji čistou vodou. Opakované oplachování vodou již není nutné.

Ve snaze předjet znečištění vnitřního systému vaší vířivé vany doporučujeme jeho čištění každé 2 až 3 týdny.

Spotřeba: 50 - 75 ml přípravku na jedno čištění.

Pozor:

Láhev připravujte a skladujte ve vzpřímené poloze. V případě, že chcete po použití vůni tohoto přípravku z vnitřního systému vaší vířivé vany odstranit, stačí pouze zopakovat propláchnutí vaší čistou vodou. Pokud jste vnitřní systém vaší vířivé vany již dlouhou dobu nečistili, doporučujeme jednorázové vyčištění pomocí 250 ml přípravku. Zabraňte kontaktu neředěného přípravku nebo vody z vany smíchané s tímto přípravkem s vypěnými povrchy nebo povrchy, které nejsou odolné proti kyselinám, jako je například mramor. Obal odvezďte ve směrné nebezpečného odpadu! Chráňte před mrazem.

Lékařský personál může požádat o více informací o produktu na telefonním čísle +31 36 54 94 777.

Informační leták pro uživatele je dostupný na www.HG.eu

HG hygienický čistič hydromasážních vaní

- odstraňuje vodný kameň, mýdlo, nečistoty a nepříjemný zápach
- na báze přírodních materiálů
- hygienický čistý výsledek

Používáním vířivé vane sa vnútorný systém znečisťuje usadeninami vodného kameňa, zvyškami mydla, mastnoty a telových oleji. **HG hygienický čistič hydromasážnych vaní** je vyvinutý na báze prírodných surovín, ako je kyselina mliečičná a austrálsky tea tree olej, a vyciští vírivú vanu hygienicky a bezpečne bez poškodenia jej vnútorného systému alebo životného prostredia. Usadené nečistoty sa účinne odstránia prírodným spôsobom. Pravidelné používanie tohto výrobku zabraňuje predĺženiu životnosti vírivkej vane.

Použití:

Na hydromasážne vany s vnútorným (polo-) automatickým čisticím systémem:

1. Naléjte prípravok do vnútorného čisticieho systému. 2. Ďalej postupujte podľa návodu na použitie určeného pre vaš hydromasážny systém.

Na hydromasážne vane bez vnútorného čisticieho systému:

1. Naplňte hydromasážnu vanu teplou vodou do výšky cca 5 cm nad najvyšší vzduchový otvor. 2. Naléjte priamo do vane 50 - 75 ml prípravku **HG hygienický čistič hydromasážnych vaní**. 3. Zapnite hydromasážny systém a nechte ho 15 minút pracovať. 4. Vanu vypustíte a opláchnete ju čistou vodou. Opakované oplachovanie vodou nie je nutné.

Ve snahe predísť znečisteniu vnútorného systému vašej hydromasážnej vane odporúčame jeho čistenie každé 2 až 3 týždne.

Spotřeba: 50 - 75 ml přípravku na jedno čištění.

Pozor:

Láhev pripravujte a skladujte vo vzpriamenej polohe. V prípade, že chcete po použití odstrániť vôňu prípravku z vášho systému, stačí iba zopakovať opláchnutie vane čistou vodou. Pokiaľ ste systém dýz dlhšiu dobu nečistili, odporúčame jednorázové vyčistenie pomocou 250 ml prípravku. Zabraňte kontaktu neředěného prípravku alebo vody z vane zmiešané s týmto prípravkom s vypěnými povrchmi alebo povrchmi, ktoré nie sú odolné voči kyselinám, ako je například mramor. Obal odvezďte v zbernej nebezpečného odpadu! Chráňte pred mrazom.

Lékařský personál může požádat o více informací o produktu na telefonním čísle +31 36 54 94 777

Informační leták pro uživatele dostupný na www.HG.eu



8 711577 014506 >

Obj. číslo výrobku: 448100127
05448A110027 2605

Products and tips? See:

HG.eu

Higiénikus pezsgőfürdő tisztító

- eltávolítja a vízkövet, szappant, szennyeződések és a kellemetlen szagokat
- természetes anyagokon alapul
- higiénikusan tisztít

A pezsgőfürdő használatá során a belső rendszerben vízkő, szappan, zsír és a bőrből származó olaj rakódhat le. A **HG higiénikus pezsgőfürdő-tisztító** termék természetes anyagokból, például tejsavból és ausztrál teaolajból fejlesztették ki, így higiénikusan és biztonságosan tisztítja a pezsgőfürdőt anélkül, hogy annak belső rendszerét károsítsa vagy a környezetet veszélyt jelentene. A lerakódott szennyeződést természetes módon és hatékonyan távolítja el. A termék rendszeres használatá a pezsgőfürdő élettartamát is meghosszabbítja.

Használati utasítás:

Belső (fél)automata tisztítórendszerrel rendelkező pezsgőfürdő esetében:

1. Töltse fel a belső tisztítórészt **HG higiénikus pezsgőfürdő tisztítóval**. 2. Kizárólag a pezsgőfürdő használati utasítását kövesse.

A belső tisztítórendszerrel nem rendelkező pezsgőfürdők esetében:

1. Töltse fel a pezsgőfürdőt melegítéssel úgy, hogy a legfeljebb 5 cm levegőtérrel a legalsó 5 cm-re lejjel el a víz. 2. Adagoljon 50 - 75 ml **HG higiénikus pezsgőfürdő tisztítóval** közvetlenül a kádca. 3. Kapcsoljon be minden rendszert, és hagyja 15 percig járni. 4. Engedje le a kádca a vizet, és keveset tiszta vízzel öblítse át. A kezelést tiszta vízzel nem szükséges megismételni. A szennyeződés túlzott lerakódásának megelőzésére azt tanácsoljuk, hogy a pezsgőfürdő használati gyakoriságának függvényében a tisztítást 2-3 hetente végezze el.

Szükséges mennyiség: 50-75 ml (legfeljebb 1,5 kupak) tisztítószonként.

Vigyázat:

A palack felállítva szállítandó és tárolandó. Ha a **HG higiénikus pezsgőfürdő tisztító** illatát el szeretné tüntetni a rendszerből, akkor ismételje meg a kezelést tiszta vízzel. Ha a pezsgőfürdő már régóta nem tisztította semmilyen szerrel, akkor első alkalommal adagoljon 250 ml tisztítószert. Kerülje mind a higiénitartalmú terméket mind a fűzővel hígított termék érintkezését mestártnálú és nem saválló felületekkel, mint például a márvány. Fagyfólyó. Minőségmegőrzési idő: Gyártástól számított 7 év, bontatlan csomagolásban. Gyártási idő a flakon alján (VYBROENO NN/HV/EE).

A biztonságos adatlapot orvosok lekérhetik a +31 36 54 94 777-es telefonszámon

Fogyasztói információs adatlap letölthető a www.HG.eu weboldalon

tartalmaz:	
aniótvonó porchóvok aktív lúgy/aniótvonó porchóvok aktív lúgy/ anionos felületaktív anyagok, neionotvó porchóvok aktív lúgy/neionotvó porchóvok aktív lúgy/ nem ionos felületaktív anyagok	<5%
parfém/parfém/illatanyagok: TERPINEOL, CAMPHOR, LIMONENE	

⚠ NEBEZPEČÍ H314: Způsobuje těžké poleptání kůže a poškození očí. **P101** - Je-li nutná lékařská pomoc, mějte po ruce obal nebo štítek výrobku. **P102** - Uchovávejte mimo dosah dětí. **P280** - Používejte ochranné rukavice a ochranné brýle. **P302+P352** - PŘI STYKU S KŮŽÍ: Omyjte velkým množstvím vody a mydla. **P305+P351+P338** - PŘI ZASAŽENÍ OČÍ: Několik minut opatrně vypláchněte vodou. Vyjměte kontaktní čočky, jsou-li nasazeny a pokud je lze vyjmout snadno. Pokračujte ve vypláchnutí. **P310** - Okamžitě vložte TOXIKOLOGICKÉ INFORMACE NESTŘEDKOVĚ nebo lékaři. **P501** - Odstraňte obsah a obal v souladu se směsí místními, regionálními, národními a mezinárodními nařízeními. Obsahuje: 2-ethylhexylsulfát sodný CAS: 126-92-1, Alkoholy, C12-16, ethoxylovaný CAS: 68551-12-2, L(+)-mléčná kyselina CAS: 79-33-4

⚠ NEBEZPEČENSTVO H314: Spôsobuje vážne poleptanie kože a poškodenie očí. **P101** - Ak je potrebná lekárska pomoc, majte k dispozícii obal alebo etiketu výrobku. **P102** - Uchovávať mimo dosahu detí. **P280** - Noste ochranné rukavice a ochranné okuliare. **P302+P352** - PŘI KONTAKTE S POKOŽKOU: Umyte veľkým množstvom vody a mydla. **P305+P351+P338** - PO ZASIAHNUTÍ OČÍ: Niekoľko minút ich opatrne vypláchnite vodou. Ak používate kontaktné šošovky a ak je to možné, odstráňte ich. Pokračujte vo vypláchnutí. **P310** - Okamžite volajte NÁRODNÉ TOXIKOLOGICKÉ INFORM. CENTRUM alebo lekára. **P501** - Zneškodnite obsah a nádobu v súlade s miestnymi, oblasťmi, národnými a medzinárodnými predpismi. Obsahuje: nátrium-2-etylhexylsulfát CAS: 126-92-1, Alkoholy, C12-16, etoxylované CAS: 68551-12-2, kyselina (+)-laktická CAS: 79-33-4

⚠ VESZÉLY H314: Súlyos égési sérülést és szemkárosodást okoz. **P101** - Orvosi tanácsadás esetén tartsa kéznél a termék edényét vagy címkéjét. **P102** - Gyermekektől elzárva tartandó. **P280** - Védőkesztyűt és szemvédőt használata kötelező. **P302+P352** - HA BŐRRE KERÜL: Lemossás bő szappanos vízzel. **P305+P351+P338** - SZEMBE KERÜLÉS esetén: Több percig tartó óvatossággal öblítsen vízzel. Adott esetben a kontaktlencsék eltávolítása, ha könnyen megoldható. Az öblítés folytatása. **P310** - Azonnal forduljon TOXIKOLÓGIAI KÖZPONTHOZ vagy orvoshoz. **P501** - A hulladék/edény elhelyezése hulladéktól, valamint a helyi, nemzeti, és nemzetközi szabályozás szerint. Tartalmaz: Nátrium-etszulfát CAS: 126-92-1, Alkohokok, 12-16, etoxilált CAS: 68551-12-2, L(+)-tej-sav CAS: 79-33-4

Made in The Netherlands by HG International bv, P.J. Oudweg 41, 1314 CJ Almere, The Netherlands, Tel.: +31 36 54 94 700

UFI: DWQ0-49XN-410M-30E0

50% RECYCLED PLASTIC BOTTLE

Distributor CZ: European Aerosols s.r.o., Vintrova 196, 664 41 Popůvky, Česká republika Tel: (+420) 547 424 700 IČO: 60740591

Distributor SK: European Aerosols s.r.o., Južná trieda 48, 040 01 Košice, Slovenská republika, Tel.: (+421) 55 728851-3 IČO: 36177831

Forgalmazó HU: European Aerosols Kft., 2040 Budaörs, Puskás Tivadar út 5. Tel.: +36 23 56 01 02